

MP3版

· 附赠首尔及其周边地区地铁线路图

我最爱的 旅游韩语书

한국

雅典韩研所 编著

拼音标注，不会韩语也能读！
带上我，现在就出发！

外语教学与研究出版社

我最爱的旅游韩语书

(MP3版)

外语教学与研究出版社
· 北京 ·

京权图字：01-2012-2169

本书经由雅典文化事业有限公司正式授权，同意经由外语教学与研究出版社有限责任公司出版中文简体字版本。非经书面同意，不得以任何形式任意重制、转载。

图书在版编目(CIP)数据

我最爱的旅游韩语书：MP3 版 / 雅典韩研所
编著. — 北京：外语教学与研究出版社，2013. 1
ISBN 978-7-5135-2729-3

I. ①我… II. ①雅… III. ①旅游—朝鲜
语—口语 IV. ①H559.4

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2013) 第 010141 号



悠游网—外语学习 一网打尽

www.2u4u.com.cn

阅读、视听、测试、交流、共享

提供海量电子文档、视频、MP3、手机应用下载！

出版人：蔡剑峰
责任编辑：高静 尹术
封面设计：孙敬沂
出版发行：外语教学与研究出版社
社址：北京市西三环北路 19 号 (100089)
网址：<http://www.fltrp.com>
印刷：中国农业出版社印刷厂
开本：880×1230 1/64
印张：5.5
版次：2013 年 1 月第 1 版
2013 年 1 月第 1 次印刷
书号：ISBN 978-7-5135-2729-3
定 价：18.00 元 (附赠 MP3 光盘一张)

* * *
购书咨询：(010)88819929 电子邮箱：club@fltrp.com
如有印刷、装订质量问题，请与出版社联系
联系电话：(010)61207896 电子邮箱：zhijian@fltrp.com
制售盗版必究 举报查实奖励
版权保护办公室举报电话：(010)88817519
物料号：227290001

序 言

到韩国不用再比手画脚

到韩国最害怕什么？是不是过海关时不知道如何跟机场人员沟通？是不是购物时不知道如何表达自己的需求？是不是去景点游玩时不知道如何买票？是不是坐公交车和地铁时不知道如何换乘？是不是担心自己迷路……

不用害怕、不用担心，《我最爱的旅游韩语书（MP3版）》帮你解决上述所有问题。

《我最爱的旅游韩语书（MP3版）》包含八个单元，每个单元都有重点单词、常见的情景会话和实用的扩展句型，你只需根据自己的需要寻找目录上的主题，熟记主题中的内容，再搭配本书所附的MP3光盘，就可以轻松搞定旅游韩语！同时，你还可以结合《我最爱的韩语单词书（MP3版）》和《我最爱的韩语入门书（MP3版）》一起学习，效果会更好。

外语教学与研究出版社

2012年11月

韩语发音快速入门

韩语由单元音、单辅音、复元音、复辅音、单收音和双收音组成。

韩语音节的组合方式大致有以下几种：

1. 单辅音 + 单元音，例如：저（我）
2. 单辅音 + 单元音 + 单收音，例如：밤（夜晚）
3. 单辅音 + 复元音，例如：귀（耳朵）
4. 单辅音 + 复元音 + 单收音，例如：관（官）
5. 单辅音 + 单元音 + 双收音，例如：값（价钱）
6. 复辅音 + 单元音 + 单收音，例如：빵（面包）

简易拼音使用方法：

为了让读者更便于学习韩语发音，本书特别使用“简易拼音”取代一般的罗马拼音来标注韩语的发音。

例如：

그러면 우리집에서 저녁을 먹자.

geu.reo.myeon/u.ri/ji.be.seo/jeo.nyeo.geul/meok.jja

——罗马拼音

geu.ro*.myo*n/u.ri/ji.be.so*/jo*.nyo*.geul/mo*k.jja

——简易拼音

那么，我们在家里吃晚饭吧！

不同的句子成分之间的空格以“/”做间隔。

不同的句子之间以“//”做间隔。

单元音：

	罗马拼音	简易拼音
ㅏ	a	a
ㅓ	eo	o*
ㅜ	o	o
ㅠ	u	u
ㅡ	eu	eu
ㅣ	i	i
ㅝ	ae	e*
ㅞ	e	e

特别提示：

1. 韩语元音“ㅡ”的发音和“资”、“雌”、“思”的韵母发音类似。嘴型要拉开，牙齿要咬住，才发得准。
2. 韩语元音“ㅓ”的嘴型比“ㅜ”还要大，整个嘴巴要张开成“大O”的形状，发出类似“哦”的音。“ㅜ”的嘴型则比较小，整个嘴巴缩小到只有“小o”的形状，发出与“窝”的韵母相似的音。
3. 韩语元音“ㅝ”比“ㅞ”的嘴型大，舌头的位置靠下，发音类似“ae”；“ㅞ”的嘴型较小，舌头的位置在中间，发音类似“e”。不过一般韩国人读这两个音都很像。

单辅音：

	罗马拼音	简易拼音
ㄱ	g,k	g
ㄴ	n	n
ㄷ	d,t	d
ㄹ	r,l	r,l
ㅁ	m	m
ㅂ	b,p	b
ㅅ	s	s
ㅇ	ng	ng
ㅈ	j	j
ㅊ	ch	ch
ㅋ	k	k
ㅌ	t	t
ㅍ	p	p
ㅎ	h	h

特别提示：

1. 韩语辅音“ㄸ”在字首时发音与“伞”、“死”的声母发音相似。
2. 韩语辅音“ㅇ”位于字首时不发音；位于非字首时读作“ng”的音，像是用鼻音发“嗯”的音。
3. 韩语辅音“ㅃ”的发音和“怎”、“嘴”的声母相似，但是发音的时候更轻，气更弱一些。
4. 发“ㅋ”时比发“ㄱ”送出的气流更多。
$$\text{ㅋ} = \text{ㄱ} + \text{ㅎ}$$
5. 发“ㅌ”时比发“ㄷ”送出的气流更多。
$$\text{ㅌ} = \text{ㄷ} + \text{ㅎ}$$
6. 发“ㅍ”时比发“ㅂ”送出的气流更多。
$$\text{ㅍ} = \text{ㅂ} + \text{ㅎ}$$

复元音：

	罗马拼音	简易拼音
ㅑ	ya	ya
ㅓ	yeo	yo*
ㅕ	yo	yo
ㅠ	yu	yu
ㅞ	yae	ye*
ㅟ	ye	ye
ㅘ	wa	wa
ㅙ	wae	we*
ㅚ	oe	we
ㅜ	wo	wo
ㅟ	we	we
ㅜ	wi	wi
ㅡ	ui	ui

特别提示：

1. 韩语元音“ㅞ”比“ㅟ”的嘴型大，舌头的位置比较靠下，发音类似“yae”；“ㅟ”的嘴型较小，舌头的位置在中间，发音类似“ye”。不过很多韩国人发这两个音都很像。
2. 韩语元音“ㅚ”和“ㅟ”比“ㅙ”的嘴型小些，“ㅙ”的嘴型是圆的；“ㅚ”、“ㅟ”则是一样的发音。不过很多韩国人发这三个音都很像。都是发类似“we”的音。
3. 韩语元音“ㅓ”的嘴型比“ㅕ”还要大，整个嘴巴要张开成“大O”的形状，发出类似“唷”的音。“ㅕ”的嘴型则比较小，整个嘴巴缩小到只有“小o”的嘴型，发出类似“哟”的音。

复辅音：

	罗马拼音	简易拼音
ㄱ	kk	g
ㄷ	tt	d
ㅃ	pp	b
ㅆ	ss	ss
ㅈ	jj	jj

特别提示：

1. 韩语辅音“ㄷ”与“ㄸ”发音部位相同，但发音时声门需紧闭，使气流在喉腔受阻，送出的气流比“ㄸ”少很多。
2. 韩语辅音“ㅈ”与“ㅉ”发音部位相同，但发音时声门需紧闭，使气流在喉腔受阻，送出的气流比“ㅉ”少很多。

收音（单收音、双收音）：

	分类	罗马拼音	简易拼音
ㄱ、ㅋ、ㆁ、ㄷ、ㄹ	ㄱ	k	k
ㄴ、ㄹ、ㄴ	ㄴ	n	n
ㄷ、ㅌ、ㅊ、ㅌ、 ㅌ、ㅊ、ㅌ、ㅌ、ㅌ	ㄷ	t	t
ㄹ、ㄹ、ㄹ、ㄹ、ㄹ	ㄹ	l	l
ㅁ、ㅁ	ㅁ	m	m
ㅂ、ㅃ、ㅍ、ㅍ、ㅍ	ㅂ	p	p
ㅇ	ㅇ	ng	ng

特别提示：

1. 尽管任何辅音在书写时都可以作为收音出现，但有些收音的发音和它们作辅音时不同，所有书写时出现在收音位置的辅音，其发音都可以归纳为以上七种。
2. 辅音“ㅇ”在字首时不发音，但在作为收音时，就要发“ng”。
3. 双收音“ㄹ”发音时，除“ㄹㄹ”发后边的“ㄹ”而不发前边的“ㄹ”外，其他的一般均发前边的“ㄹ”；双收音“ㄷ”发音时，除后接以辅音“ㄱ”开头的词尾时发前边的“ㄷ”外，其他的均发后边的“ㄱ”。

* 表示嘴型比较大

第一单元 旅游临时应急一句话

第二单元 前往韩国

01	购买机票.....	58
02	预订机票.....	60
03	登机手续.....	62
04	要求靠窗或靠过道的座位.....	63
05	行李托运.....	64
06	行李超重.....	65
07	询问登机时间.....	67
08	转机.....	68
09	提取行李.....	69
10	行李遗失.....	70
11	行李遗失登记.....	71
12	换钱.....	72
13	兑换成韩币.....	74
14	在飞机上找座位.....	75
15	在飞机上点餐.....	76
16	机内服务.....	78
17	入境检查(1).....	80
18	入境检查(2).....	82
19	海关.....	84
20	机场服务台.....	87

第三单元 抵达酒店

- | | | |
|----|-----------------|-----|
| 01 | 询问有无空房..... | 92 |
| 02 | 订房..... | 94 |
| 03 | 请服务员推荐其他饭店..... | 96 |
| 04 | 询问房价..... | 98 |
| 05 | 询问房价是否包含早餐..... | 100 |
| 06 | 房间钥匙..... | 102 |
| 07 | 客房服务..... | 104 |
| 08 | 早上叫醒服务..... | 106 |
| 09 | 衣物送洗..... | 107 |
| 10 | 在房间打电话..... | 109 |
| 11 | 对酒店设施提出问题..... | 111 |
| 12 | 退房..... | 113 |
| 13 | 付款方式..... | 114 |
| 14 | 和柜台互动..... | 115 |

第四单元 用餐

- | | | |
|----|---------------|-----|
| 01 | 询问营业时间..... | 118 |
| 02 | 晚餐吃什么..... | 119 |
| 03 | 选择餐馆..... | 120 |
| 04 | 邀请用餐..... | 122 |
| 05 | 电话预订座位..... | 123 |
| 06 | 告知服务员已预约..... | 124 |



07	询问何时用餐.....	125
08	确认人数.....	126
09	询问餐厅是否客满.....	127
10	餐厅客满.....	128
11	等待服务员安排座位.....	129
12	服务员安排座位.....	130
13	要求安静的座位.....	131
14	无法安排指定座位.....	132
15	进入餐厅.....	133
16	入座.....	135
17	入座后提供茶水.....	136
18	询问是否要点菜.....	137
19	开始点菜.....	138
20	尚未决定点菜.....	140
21	请服务员推荐.....	142
22	服务员推荐.....	144
23	说明自己的口味.....	146
24	是否点饮料.....	148
25	上菜.....	151
26	餐后甜点.....	152
27	催促上菜.....	153
28	对饭菜不满意.....	155
29	上错菜.....	157

30	叫服务员.....	159
31	结账.....	161
32	请客.....	162
33	账单金额.....	164
34	服务费.....	165
35	找钱.....	166
36	离开餐厅.....	167
37	快餐店 (1).....	168
38	快餐店 (2).....	170
39	饮料.....	171
40	是否带走.....	172
41	茶馆.....	173
42	酒吧.....	174
43	韩国料理.....	175
44	外卖.....	176

第五单元 搭乘交通工具

01	询问如何去机场.....	178
02	询问如何到达目的地.....	181
03	询问乘什么交通工具.....	183
04	询问目的地的远近.....	185
05	询问哪里有地铁站.....	187
06	询问地铁路线.....	190



07	询问是否需要换乘.....	193
08	询问哪里有公交车站.....	195
09	询问坐几路公交车.....	197
10	询问公交车路线.....	199
11	询问坐公交车事宜.....	201
12	询问坐公交车是否拥挤.....	203
13	询问是否可以步行到达.....	205
14	询问火车站在哪里.....	208
15	买火车票.....	210
16	询问坐火车事宜.....	211
17	坐出租车.....	213
18	到达目的地.....	215
19	询问到达目的地要多久.....	217
20	租车.....	219

第六单元 购物

01	服务员主动招呼顾客.....	222
02	服务员询问顾客的需求.....	223
03	服务员说服顾客购买商品.....	225
04	购买特定商品.....	228
05	商品介绍.....	230
06	买衣服.....	233
07	询问服务员可否试穿.....	235

08	询问有无其他颜色.....	237
09	衣服尺寸.....	240
10	买鞋.....	243
11	询问有无其他尺码的鞋.....	246
12	说明对商品满意与否.....	249
13	询问有无其他样式.....	250
14	询问售价.....	252
15	讨价还价.....	253
16	结账.....	255
17	要求包装.....	258
18	退货和换货.....	259
19	书店.....	260
20	水果店.....	262
21	购买特产.....	264

第七单元 紧急情况

01	听不懂对方的话.....	267
02	迷路.....	271
03	身体不适.....	274
04	药店.....	280
05	寻求帮助.....	282

第八单元 旅游必学词汇

01	百货购物.....	286
----	-----------	-----